



Chur, 21. März 2023

Verfügung Nr. 51

Amtsverfügung

Obligatorische Weiterbildung 2024

Gemäss Art. 56 der Verordnung zum Schulgesetz (Schulverordnung; BR 421.010) kann das Amt für Volksschule und Sport Weiterbildungskurse und Arbeitstagungen für Lehrpersonen durchführen und die Teilnahme obligatorisch erklären.

Für weitere Regelungen zur Weiterbildung wie z. B. schulinterne Weiterbildung oder Kantonsbeiträge wird auf die „Weisungen über die Weiterbildung von Lehrpersonen“ des Erziehungs-, Kultur- und Umweltschutzdepartementes vom 13. Juni 2013 verwiesen.

Aufgrund dieser Grundlagen, vorbehältlich der Genehmigung des Budgets 2024 durch den Grossen Rat,

verfügt das Amt für Volksschule und Sport:

1. Folgende Fortbildungen bzw. Arbeitstagungen werden für das Kalenderjahr 2024 obligatorisch erklärt (genauere Ausführungen dazu siehe Anhang):

Fach / Sprachgebiet / Stufe(n)	Titel / Inhalt
Berufseinsteiger / alle / alle	Diverse Veranstaltungen zur Berufseinführung
Alle / zweisprachige Schulen und Klassen / alle	Weiterbildung und Vernetzung zu CLIL, Immersion und Mehrsprachigkeitsdidaktik
Sporterziehung / alle / alle	<ul style="list-style-type: none">– Wiederholungskurs Lebensrettung im Schwimmen– J+S-Weiterbildungskurse für Lehrpersonen– Weiterbildungskurse "Purzelbaum"– Regionalkurse Sporterziehung– Turnberaterkurs
Varie / italiano / tutti	Aggiornamento estivo per le e gli insegnanti del Grigioni italiano
Italienisch als Schulsprache / italienisch / elementare, Sekundarstufe I	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" (introduzione nella didattica)
Italienisch als Schulsprache / italienisch / 2 ^a Klasse elementare	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" per la 2 ^a classe elementare

2. Die Lehrpersonen sind gemäss Art. 59 Abs. 2 lit. f) des Gesetzes für die Volksschulen des Kantons Graubünden (Schulgesetz; BR 421.000) zum Kursbesuch verpflichtet.

3. Der Schulrat ist im Sinne von Art. 92 Abs. 2 des o.g. Gesetzes dafür verantwortlich, dass die Lehrpersonen diese Kurspflicht einhalten.
4. Mitteilung an: Schulbehörden der Volksschulen; Schulleitungen; Institutionen der Sonderschulung; Privatschulen; Pädagogische Hochschule Graubünden, Scalärastrasse 17, 7000 Chur; Amt für Volksschule und Sport.

AMT FÜR
VOLKSSCHULE UND SPORT
GRAUBÜNDEN



Dr. Chantal Marti-Müller



Decisiun

Furmaziun supplementara obligatorica 2024

Tenor l'art. 56 da l'ordinaziun tar la lescha da scola (ordinaziun da scola; DG 421.010) po l'uffizi per la scola populara ed il sport manar tras curs da furmaziun supplementara e dietas da lavur e declarar la participaziun a tals sco obligatorica.

Areguard ulteriuras regulaziuns concernent la furmaziun supplementara – sco p.ex. la furmaziun supplementara entaifer la scola – u concernent contribuziuns chantunales vegni renvià a las "Directivas concernent la furmaziun supplementara da persunas d'instrucziun" dal departament d'educaziun, cultura e protecziun da l'ambient dals 13 da zercladur 2013.

Sin fundament da questa basa legala, cun resalva da l'approvaziun dal preventiv 2024 tras il cussegl grond,

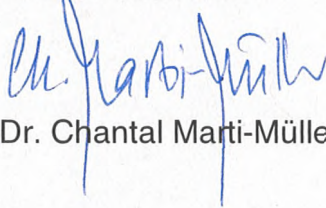
dispona l'uffizi per la scola populara ed il sport:

1. Ils suandants curs da perfecziunament resp. las suandantas dietas da lavur vegnan declaradas obligatoricas per l'onn chalendar 2024 (per explicaziuns vesair l'agiunta):

Rom / territori linguistic / stgalim(s)	Titel / cuntegn
Persunas ch'entran en il mund da lavur / tuttas / tuts	Diversas occurrenz concernent l'introducziun en la professiun
tuts / scolas e classas bilinguas / tuts	Furmaziun supplementara e colliaziun davart CLIL, immersiun e didactica da plurilinguitad
Educaziun sportiva / tuttas / tuts	<ul style="list-style-type: none">– Curs da repetiziun per il salvament da nudar– Furmaziuns supplementaras da G+S per persunas d'instrucziun– Curs da furmaziun supplementara "Cupitgarola"– Curs regiunals educaziun sportiva– Curs da cussegliaadra u cussegliaader da gimnastica
Varie / italiano / tutti	Aggiornamento estivo per le e gli insegnanti del Grigioni italiano
Italiano quale lingua scolastica / italiano / grado elementare, grado secundario I	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" (introduzione nella didattica)
Italiano quale lingua scolastica / italiano / 2 ^a classe elementare	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" per la 2 ^a classe elementare

2. Las personas d'instrucziun èn obligadas tenor l'art. 59 al. 2 lit. f da la lescha davart las scolas popularas dal chantun Grischun (lescha da scola; DG 421.000) da frequentar ils curs.
3. En il senn da l'art. 92 al. 2 da la lescha qua surwart è il cussegl da scola responsabel che sias personas d'instrucziun observian l'obligaziun da frequentar quests curs.
4. Communicaziun: autoritads da scola da las scolas popularas; direcziuns da la scola; instituziuns da la scola speziala; scolas privatas; scola auta da pedagogia dal Grischun, Scalärastrasse 17, 7000 Cuira; uffizi per la scola populara ed il sport.

UFFIZI PER
LA SCOLA POPOLARA ED IL SPORT
DAL GRISCHUN



Dr. Chantal Marti-Müller



Coira, 21 marzo 2023

Decisione n. 51

Decisione d'ufficio

Perfezionamento professionale obbligatorio 2024

Conformemente all'art. 56 dell'ordinanza relativa alla legge scolastica (ordinanza scolastica; CSC 421.010), l'Ufficio per la scuola popolare e lo sport può organizzare corsi di perfezionamento professionale e seminari per insegnanti e dichiararne obbligatoria la partecipazione.

Per ulteriori regolamentazioni relative al perfezionamento professionale, come ad es. perfezionamento professionale interno alla sede o contributi cantonali, si rimanda alle "Istruzioni sul perfezionamento professionale degli insegnanti" emanate dal Dipartimento dell'educazione, cultura e protezione dell'ambiente il 13 giugno 2013.

In conformità a questa base giuridica, fatta salva l'approvazione del preventivo 2024 da parte del Gran Consiglio,

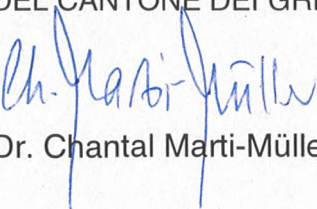
L'Ufficio per la scuola popolare e lo sport decide:

1. I seguenti corsi di formazione supplementare e le seguenti giornate di studio sono dichiarati obbligatori per l'anno civile 2024 (per ulteriori informazioni vedi l'allegato):

Materia / regione linguistica / grado	Titolo / contenuto
Neo professionisti / tutte / tutti	Diverse manifestazioni per neo professionisti
Tutte / scuole e classi bilingui / tutti	Formazione continua e lavoro di rete relativi al CLIL, all'immersione e alla didattica del plurilinguismo
Educazione fisica / tutte / tutti	<ul style="list-style-type: none">– Corso di ripetizione salvataggio in acqua– Formazioni e perfezionamenti professionali G+S per insegnanti– Corsi di formazione continua "Capriola"– Corsi regionali di educazione fisica– Corso per consulenti di educazione fisica
Varie / italiano / tutti	Aggiornamento estivo per le e gli insegnanti del Grigioni italiano
Italiano quale lingua scolastica / italiano / grado elementare, grado secondario I	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" (introduzione nella didattica)
Italiano quale lingua scolastica / italiano / 2 ^a classe elementare	Perfezionamento professionale relativo al testo didattico "Orbita" per la 2 ^a classe elementare

2. Conformemente all'art. 59 cpv. 2 lett. f) della legge per le scuole popolari del Cantone dei Grigioni (legge scolastica; CSC 421.000), gli insegnanti sono tenuti a frequentare il corso.
3. Ai sensi dell'art. 92 cpv. 2 della legge summenzionata, il consiglio scolastico è responsabile del rispetto da parte degli insegnanti di questo obbligo di seguire i corsi.
4. Comunicazione a: autorità scolastiche delle scuole popolari; direzioni scolastiche; strutture per l'istruzione scolastica speciale; scuole private; Alta scuola pedagogica dei Grigioni, Scalärastrasse 17, 7000 Coira; Ufficio per la scuola popolare e lo sport.

UFFICIO PER
LA SCUOLA POPOLARE E LO SPORT
DEL CANTONE DEI GRIGIONI



Dr. Chantal Marti-Müller